



# Stettiner Zeitung.

Morgen-Ausgabe.

Freitag, den 24. Oktober 1884.

Nr. 498.

## Die Cholera.

Eine neue Choleraepidemie hat sich in Frankreich ausgetragen. Im Süden ist die Seuche erloschen, nun bricht sie plötzlich im Nordwesten auf am Nirmel-Kanal in der Nähe von Havre und Rouen, mitten in einem Gebiete, wo sonst die seine Welt ihre Meeresfrüchte im Hochsommer aussuchte. In Artois im Département Pas-de-Calais sind in den letzten Tagen zahlreiche Personen an der Cholera erkrankt und davon sind viele Personen sofort gestorben. Man glaubt, dass die Krankheit durch einen aus Italien kommenden Menschen eingeschleppt sei. Wenn jetzt auch, nachdem der Präfekt sich zur Untersuchung an Ort und Stelle begibt, sofort Vorstehmaßregeln getroffen wurden, so steht jetzt der unheimliche Gast doch viel näher vor den Thoren von Paris, als dies während der Epidemie in Marseille und Toulon der Fall war.

\* \* \*

Rom, 23. Oktober. Von heute ab werden Cholerabulletins aus denjenigen Provinzen, in denen die Cholera fast erloschen ist, nicht mehr veröffentlicht. In Rom ist vom 21. Abends 10 Uhr bis zum 22. Abends 10 Uhr weder ein Cholera-Erkrankungsfall noch ein Cholera-Todesfall vorgekommen.

## Deutschland.

Berlin, 23. Oktober. Aus Braunschweig, 22. Oktober, wird der „N.-Z.“ geschrieben: „Je näher die Stunde heranrückt, in welcher der letzte braunschweigische Welfe als ein toter Mann seinen Einzug in die alte Stadt Heinrichs des Löwen hält, desto mehr Trauerzeichen werden überall an den Häusern, an Fenstern und Säulen zu bemerken. In den Straßen, welche der Zug passieren soll, werden die Gaskandelaber mit Flor bekleidet. Immer vermehrte sich die Zahl der Beerdigungen in der Stadt, welche auch äußerlich, durch ihre Kleidung, ihrem Schmerz um den Hingang des Landesfürsten ausdrücken bemüht sind. Vor neuen Anlagen fürstlicher Personen hört man zur Stunde nichts; der Herzog von Cambridge wollte schon gestern hier eintreffen. Aber sie für ihn im Residenzschloss gehaltenen Zimmer sind wieder kalt geworden, und er ist noch nicht hier. M. Scott, der britische Botschaftsrath aus Berlin, erwartet den Bringen nun heute, so dass wenigstens ein lebender Welfe hier anwesend sein wird, um den Todten bei seiner Ankunft in Braunschweig zu begrüßen. Das „herzoglich braunschweigisch-lüneburgische Staatsministerium“ — so nennt das Ministerium auch während des Provinzials — veröffentlicht das Programm für die feierliche Einholung der Leiche, wie es am Schluss der Beisetzung bemerkt, „im Auftrage des Regenten-Nationaltheaters und im Einverständnisse mit Herrn Generalmajor Feiherrn von Hilgers.“

Die gestrige Erklärung der „Norddeutschen All-

## Feuilleton.

### Lüftung und Heizung im Stettiner Konzert- und Vereinshaus.

Das Gebäude teilt sich in zwei Hauptgruppen, links das Konzerthaus mit Restaurant und Konzertälen, rechts das Vereinshaus mit den Vereinsräumen. Die Dimensionen dieser Räume, besonders die des Restaurants und großen Konzertsaals sind ihrem Zweck entsprechend, auf starken Besuch bemessen (nahe 1100 qm. Fläche für beide Räume) und war daher die Fürsorge einer angemessenen Lüftungsanwendung, welche den Nutzungen als eine wesentliche Förderung zum geplanten und behaglichen Aufenthalt in menschenerfüllten Räumen gilt, von der größten Wichtigkeit.

Das pro Stunde zu schaffende Luftquantum wurde auf Grund vielfacher Erfahrungen durchschnittlich mit 30 Kubm. pro Kopf und Stunde der Kontraktion der Lüftungsanlage zu Grunde gelegt.

Einfachheit des Betriebs, Rücksicht auf die zur zweckmäßigen Benutzung einzelner Räume, Trennung der verschiedenen Systeme für Restaurant, Vereinshaus u. s. w. waren begründete Punkte, bei der Konstruktion der Anlage von einem maschinellen Betrieb Abstand zu nehmen und wurde das Prinzip der natürlichen Ventilation, beruhend auf Temperatur-Differenz, mit allen Mitteln der neuern Technik hier zur Vollenziehung gebracht.

Auf Grund des Vorangegangenen beträgt das

gesamte pro Stunde zu fördernde Luftquantum rot. 32,000 Kubm.

Ein Hauptröhre von 2 Meter Breite und 2,5 M. Höhe entnimmt die frische Luft von der Parkettfläche des Gebäudes und führt sie, nachdem sie vorher Filterstäben passiert hat, behutsam erwärmt direkt unter die Lüftungsapparate.

Drei solcher Apparate, einer für das Konzerthaus, einer für das Konzert- und eine für das Restaurant von zusammen 140 qm. direkter feuerberührter Fläche erwärmen die Luft annähernd auf Raumtemperatur. Von hier aus wird sie durch die aufsteigenden Kanäle den einzelnen Räumen zugeführt. Die Querschnitte dieser Kanäle, namentlich deren Ausmündungen, sind sehr reichlich bemessen, so dass die Geschwindigkeit der austretenden Luft nicht mehr als 0,75 Meter beträgt. Die Ausmündungen der frischen Luft sind über Kopfböden angeordnet.

Die geringe Geschwindigkeit der Luftbewegung, sowie die sichere Vorwärmung derselben verhindern bei sorgfältiger Handhabung jeden Zug.

Die Ablösung der verbrauchten Luft geschieht nach oben, und zwar mittels erwärmer Schächte, die im Winter durch die abziehende Feuergase der Heißapparate, im Sommer durch besondere Füllöfen erwärmt werden, um auch so einen Auftrieb der Luftzufuhr in der wärmeren Jahreszeit zu sichern. Eine Ausnahme hiervon machen der kleine und große Konzertsaal, die außer den gewöhnlichen Absaugungen noch verstärkte Absaugung durch die Sonnenbrenner erhalten haben. 3 Sonnenbrenner mit je 117 Flammen erleuchten den großen, 2 mit ebenfalls 117 Flammen den kleinen Konzertsaal. Die Verbrennungsprodukte

Reichs waren, wie berichtet wird, 228 Fabriken vertreten und wurden nachstehende Anträge des Vereinsausschusses nach lebhaften Verhandlungen angenommen: 1) In Erwähnung, dass die Lage des Zuckermarktes und die vorausichtliche Erniedrigung der Kaufpreise ohne Zweifel von selbst zu einer großen Einschränkung des Rübenbaues führen wird, empfiehlt der Ausschuss, von einer Verpflichtung der einzelnen Fabriken zur Verminderung ihrer Rübeverarbeitung abzusehen und die bezüglichen Anträge des Ostdeutschen und Hälischen Zivilvereins abzulehnen. 2) Die Anträge auf Bewilligung von Privatländern für Rohzucker unter Gewährung von Bonifikation und mit dem Rechte der Wiedereinführung gegen Erstattung der Bonifikation durch die inzwischen im Auftrage des Vereinsausschusses an den Fürsten Reichskanzler gerichtete Vorstellung für erledigt anzunehmen. 3) Das Direktorium des Vereins wird beauftragt: „in zweckentsprechender Weise Verhandlungen darüber einzuleiten, dass in Städten, welche als Sammelpunkte für den Zuckerhandel von Bedeutung sind, Niederlagen errichtet werden, in welchen unter annehmbaren Bedingungen Rohzucker gelagert, beladen und seit es freiändig, sei es im Auktionswege, zum Verkauf gestellt werden kann.“ Zu dem ersten dieser Anträge wurde noch ein Zusatz bestellt, welcher lautet: „Die Versammlung wolle beschließen, zwingende Maßregeln zur Verminderung des Rübenbaues nicht zu genehmigen, dagegen zu konstatieren, dass man fest überzeugt sei, dass der Rübenbau infolge der zeitigen Lage des Zuckermarktes sich naturgemäß einschränken werde.“ Seitens verschiedener Redner wurde auf die großen Niederschläge aufmerksam gemacht, welche zur Besserung der Lage nur durch eigene Initiative der Industrie abgestellt werden können, so hauptsächlich der Manager an ausreichender Statistik. Es wurde ferner darauf hingewiesen, dass der Kleinhandel sich den fallenden Preisen nicht hinreichend anschließt und dadurch die Vermehrung der Konsumtion hinaushalte.

Der Kaiser und der Kronprinz sind heute früh 8½ Uhr in allerbestem Wohlbau wieder in Berlin eingetroffen.

Aus Bern wird englischen Zeitungen berichtet, dass der große Erfolg des Alpberg-Tunnels Frankreich veranlasst hat, den schweizer Bundesrat über die Durchsteigung des Simplons zu sondieren. Ein solcher Tunnel würde die französischen Bahnen in den Stand setzen, mit der St. Gotthard-Bahn zu konkurrenzierten. Italien soll dem Projekt günstig stimmen.

Die kleinländische Regierung in Belgien lässt offiziell alle Nachrichten über die Demission oder die Umwidmung des Kabinetts Malo-Jacobs für unbegründet erklären. Zugleich hat der Bürgermeister von Brüssel, Buns, die liberalen Delegierten belgischer Gemeinden für Donnerstag einberufen, um zu berathen, welche Schritte im Hinblick auf das Ergebnis der

Kommunalwahlen geboten seien. Die liberale Presse Belgiens betont einstimmig, dass, wenn die kleinkindlichen Minister trotz der jordan in der überwiegenden Mehrzahl der größeren Städte erlittenen Niederlage sich hartnäckig an ihre Portefeuilles klammern sollen, sie doch durch die zwingende Macht der Verhältnisse genötigt werden würden, die herrschenden Strömung zu weichen. Das „Echo du Parlement“ meldet, dass einer der sechzehn „unabhängigen“ Abgeordneten von Brüssel in Gegegnart von Zeugen erklärt habe, er würde, falls die Kommunalwahlen zu Gunsten der Liberalen ausfallen, darin den deutlichen Beweis für den Widerruf seines Mandates erblicken und seine Entlassung als Deputirte erreichen.

Dass die Wähler von Brüssel am Sonntag durch die überwältigende Mehrheit, mit der sie den liberalen Kandidaten zum Sieg verhalfen, den gegenwärtigen Abgeordneten der belgischen Hauptstadt gewissermaßen ihre Erstengesetzgebung entzogen haben, würde in dem vom „Echo du Parlement“ angeführten Schrift zum Ausdruck gelangen. Wie stark die liberale Gegenströmung in Brüssel geworden ist, erhebt unter anderem daraus, dass der am meisten begünstigte liberale Kandidat am Sonntag 3867 Stimmen mehr erhielt als sein kleinkindlicher Gegner. Auf Herrn Janvier, den am mindesten begünstigten Kandidaten der liberalen Wahlliste, fielen 3832 Stimmen mehr als auf seinen Gegner. Diese Differenz zeigt auf's deutlichste, wie sehr sich die Bevölkerung Brüssels von dem kleinkindlichen Kabinett abwendet. Da nun bei den Wahlen für die Repräsentantenkammer gerade die belgische Hauptstadt in Folge der unter den Liberalen herrschenden Zersplitterung im Wesentlichen den Ausschlag gab, hat das Ministerium Malo alle Ursache, die Bedeutung des liberalen Wahlsieges anzuerkennen. Trotz den offiziellen Dementis wird auch gemeidet, dass der frühere liberale Justizminister Bara vom König empfangen worden ist. Ob die Beziehungen aber bereits so weit gediehen sind, dass eine Ministerkrise und ein Systemwechsel in unmittelbarer Aussicht stehen, erscheint nach der Sprache des „Journal de Bruxelles“ zweifelhaft.

Nach einer aus St. Petersburg unter Gestrigem zugehenden Meldung ist die Vollstreitung des Urteils an denjenigen der lebhaft vor Gericht gestandenen 14 Mitgliesten, welche zum Tode verurtheilt worden sind, für den 18. (30.) Oktober festgesetzt worden, doch gilt auch immer die Bedeutung der Nichtmilitärs für wahrscheinlich. Ein Versuch durch Untergrabung eines Revolvers der Peter-Paul-Festung des Berurtheilten zur Flucht zu verhindern, wurde entdeckt und vereitelt. Von sieben Mann, die bei der Arbeit ergreift und verhaftet wurden, waren drei aus dem Auslande.

Die jüngst in Moskau stattgehabten Studienten-Krawalle haben einen weit erstaunlichen Charakter getragen, als die bisherigen Mit-

tel derartigen Bauten vollständig vernachlässigt wird. Die Kochmaschine selbst, in der während des Betriebs doch immer Feuer sein muss, ist hier der luftbewegende Motor. An ihren innen Röhren erwärmt sich die in die Küche eintretende frische Luft; gleichzeitig erhält die abziehenden Feuergase einen nur für die Küchenventilation angelegten Ventilations-Schacht von 25 Meter Höhe und 0,6 Qu.-Meter Querschnitt. Die Schächte in den Speiseaufzügen sind sämlich über Dach geführt, wodurch nicht nur die Ventilation verstärkt, sondern auch die Speisen-Gerüche von den benutzen Lokalitäten ferngehalten werden.

Die Heizung anbelangend, so wäre nur zu erwähnen, dass sie ebenfalls dem Zweck des Gebäudes entsprechend in verschiedene kleine Gruppen zerlegt ist und zwar sind drei Apparate für die einzelnen Etagen der Vereinsräume, ein Apparat für das Restaurant und ein Apparat für den großen und kleinen Konzertsaal angeordnet. Für derartige Räume ist, in Abetracht der Beliebung und des oft wechselnden Betriebs der einzelnen Räume zu den verschiedensten Zeiten, die hier ausgeführte Mitteldruckwasserheizung die geeignete, in Bezug auf ökonomischen Betrieb die billigste Heizung.

Die einzelnen Heizkörper können nach Bedürfnis durch die angebrachten Hähne ab- und angestellt, resp. regulirt werden.

Dasselbe wäre auch noch zu sagen von sämlichen Ventilations-Borrichtungen, die ebenfalls alle regulirbar angelegt sind.

Berlin, im Oktober 1884.

David Grove.

theilungen der Blätter erkennen und die aus Petersburg verbreitete offiziöse Darlegung geschen mag. Sie richteten sich nicht nur gegen die Universitätsverwaltung oder die eine oder die andere offizielle Verbindlichkeit, sondern direkt gegen die Regierung und die bestehende Staatsform, sie war mithin recht eigentlich aufrührerisch und revolutionär.

Dem „Neuen Wiener Tageblatt“ geht über diese Vorgänge die nachstehende, aus Moskau vom 16. Oktober datierte Darstellung zu, von der wir es verhindern wollten, ob sie nicht in Einzelheiten übertrählt:

Unsere Stadt befindet sich seit zwei Tagen in förmlichem Belagerungs-Zustande. In den Gassen und auf den Plätzen der Stadt wimmelt es von bewaffneten Soldaten, Gendarmen und Polizisten. Fast alle Amtsgebäude und hauptsächlich die Polizeiamter, die Gefängnis-Gebäude und endlich die Wohnungen des General-Gouverneur Dolgorukow, des Ober-Polizeimeisters A. A. Koslow und des Geheimen Rathes M. N. Kalkow sind von bewaffneten Kosaken-Abteilungen und Polizisten eng eingeschlossen und streng bewacht. An den einzelnen Häusern und Amtsgebäuden sind Plakate angeheftet, in welchen der Ober-Polizeimeister die Bevölkerung von Moskau „anliefert, sich ruhig zu verhalten und die Obrigkeit-Dienste in der Ausübung ihrer Dienstpflicht zu unterstehen.“

In den Kasernen sind die Truppen konsigniert und jeden Augenblick bereit, in Aktion zu treten. Diese Eventualität ist denn auch höchst wahrscheinlich, denn seit den letzten 48 Stunden wurden hier nicht weniger als fünf Gebäude durch ruchlose Hände gestiftet und sind unzählige revolutionäre Proklamationen verstreut worden, ohne daß es der Polizei bisher gelungen wäre, die Urheber zu ermitteln und unzählig zu machen. Ueberdies hatten wir seit den letzten 48 Stunden nicht weniger als sieben Strafanträge, welche von Studenten angemeldet wurden und stets sehr lärmend waren. Bei einem dieser Anträge, und zwar bei dem, welcher gestern auf dem Platz hinter dem zweischen Palast stattfand, feuerten die Tumultuanten auf die Polizisten aus Revolvern, worauf Kosaken herbeiliefen und auf die Erzähler mit blanker Waffe einhielten.

Die ersten Strafanträge fanden vorgestern statt, indem sich in der breiten Straße Dolgorukowski Peruiol gegen 2 Uhr Mittags etwa 300 Studenten und Studentinnen ansammelten, von da unter Abschottung revolutionärer Lieder zu dem Universitäts-Gebäude zogen und revolutionäre Reden zu halten anfingen. Eine Studentin wurde auf einen herbeigeschafften Tisch gehoben und hielt von hier aus an die inzwischen auf etwa 600 Köpfe angewachsene Studentenmenge eine Brandrede, welche von den größten Beleidigungen gegen den Zar und die Regierung sprach. Die Rednerin schloß ihre Rede mit dem Ruf: „Es lebe das freie republikanische Russland!“ Ein donnerndes „Ura!“ der Menge war die Antwort auf diese Brandrede. Nun zog die Studentenmenge, indem dieselbe nach der Melodie der russischen Nationalhymne und der Kirchenlieder mehrere revolutionäre und kommunistische Lieder sang, über den Platz Straßnyj Bulvar in die Stadt. Hier wurde sie aber von den Polizisten und den Kosaken eingeholt und zum Auseinandergehen gezwungen. Die Menge zerstreute sich, um sich bald wieder zu sammeln.

Gegen 7 Uhr Abends tauchten wie auf ein Kommando auf dem Straßnyj Bulvar etwa 200 Studenten und Studentinnen auf, welche furchtlos zu pfeifen und zu lärm anfangen. Einige Studenten versuchten in den Hof der daselbst gelegenen Redaktions- und Druckerei-Lokalitäten der „Moskowskaja Wedomost“ einzudringen, jedoch vergeblich, denn die Thore waren verschlossen und von zahlreichen Dienern und Polizisten bewacht. Es kam unter den Thoren zu einem Handgemenge zwischen den Studenten und Thorwächtern, wobei Letztere sehr arg zugezückt wurden. Während dieser Exzepte erschien eine Sotnia (100 Reiter) Kosaken, welche auf die Studenten mit Knüten einschlugen. Die Studenten erwiderten die Knuteneinschläge mit Stockschlägen und Steinwürfen, worauf der Kosaken-Kommandant den Befehl gab, blank zu ziehen und in die Menge hineinzusprengen.

Es folgte nun eine schreckliche Szene; wie wüthend stürzten sich die Soldaten auf die Studentenmenge, hielten mit ihren kurzen Säbeln nach rechts und nach links und brachten vielen Studenten und hauptsächlich Studentinnen ernste Kopf- und Schulterwunden bei. Mehrere Tumultuanten wurden niedergestritten. Einem Studenten, welcher auf einen Kosaken einhielt, wurde von denselben der Schädel förmlich zerspalten. Einer jungen Studentin, Namens Vera Wajssjewa, stieß ein Unteroftizier den Säbel in die Brust. Die Soldaten sperrten alle Expedienten, welche bei dem Gemetzel nicht zu Boden geschlagen und liegen geblieben waren, in ein Karree ein und trieben sie so unter fortwährenden Säbelhieben nach dem Verbannungs-Zentralgefängnis und in dasselbe hinein. Es wurden da 110 Studenten und 23 Studentinnen interniert. Die Polizei begnügte sich aber nicht mit der Verhaftung der 131 Erzähler, sie nahm im Laufe derselben Nacht noch mehr als 150 Studenten fest und sie sezierte die Verhaftung der Studenten auch gestern und heute fort. Die Soldaten und Polizisten wurden durchweg von den Bürgern und Bauern unterstützt.

Der Pariser Korrespondent des „Daily Telegraph“ berichtet auf das Bestimmteste, daß, trotz aller Dementis, die amerikanische Regierung fortfährt, ihre guten Dienste zur Herstellung des Friedens zwischen Frankreich und China auszuwenden, und daß China jetzt auch Amerika eine Entschädigung von 5,000,000 Francs für den Verlust der Franzosen zu Bac-Le angeboten hat. Das Anerkennen wurde nicht als eine Anerkennung seines Irr-

thums gesehen, sondern in der Hoffnung, daß alle Schwierigkeiten dadurch gebrochen werden. Terry habe die Summe lächerlich klein genannt; auch wünschte er mehr über die Besiegung Kelungs zu hören, von der die Chinesen gänzlich schwiegen. Der amerikanische Staatssekretär Frelinghuysen billigt die Haltung Chinas, aber erklärte, er könne Frankreichs Ungemeinheit, die Sache feindselig zu regeln, nicht verstehen, und drückte die Hoffnung aus, daß ein Arrangement nicht nur im Interesse Frankreichs und Chinas, sondern auch im Interesse fremder Länder getroffen werde, deren Handel durch die jetzige beklagenswerte Lage geschädigt werde.

Aus Darmstadt, den 20. Oktober, wird den „Hamburger Nachrichten“ geschrieben:

Von weiterem Interesse in der Provinzangelegenheit der Frau v. Kolomina dürfte die Mitteilung sein, daß die Anwälte der Gräfin das Vorgehen der Letzteren gegen das Schelungsurteil damit zu rechtfertigen suchten, daß die Gräfin an das in Berlin getroffene Abkommen nicht mehr gebunden sei, weil auch von der anderen Seite diesem Abkommen nicht entsprochen worden sei; nach diesem Abkommen habe nämlich nichts geschehen dürfen, was der Ehre der Gräfin zu nahe trete; in der von Minister Finger im Landtag verlesenen Erklärung des Großherzogs sei aber von Täuschungen, die zum Abschluß der Ehre geführt, geredet und hiermit die Ehre der Gräfin bestreit worden.

Heute beginnt die außerordentliche Herbstsession des englischen Parlaments. Seit dem 21. Juli, also seit der Verwahrung der Reformbill durch das Oberhaus, hat die Agitation zuerst gegen dieses, dann wieder bezüglich der Reformbill gedauert, und heute noch liegt die Angelegenheit, wenigstens äußerlich, wie damals, „Times“ und „Ball Mall Gazette“, welche beide den wahrscheinlichen Verlauf der Session besprechen, glauben beide an das Zustandekommen eines Kompromisses, wobei sie aber die Konservativen warnen, nicht allzu sehr los von taktischen Rücksichten sich lassen zu lassen, sondern die Neuwahlbeilegungsbill ihrem selbständigen sachlichen Werthe entsprechend zu behandeln. Wird, so führen beide Blätter aus, die Reformbill abermals vom Oberhaus verworfen, so muß Gladstone entweder zurücktreten oder das Unterhaus auflösen. In beiden Fällen wird bei Neuwahlen der Schlachtruf der Liberalen „Reform oder Abschaffung“ des Oberhauses lauten, und es wird zu einer Agitation kommen, bei welcher Gewaltthäufigkeiten nicht ausgeschlossen sind. Solches aber kann, wie „Ball Mall Gaz.“ erklärt, kein vernünftiger Mensch wünschen. Da das Auskunftsmitteilungsbill der Königin keinen Auflang finden dürfte, so bleibt als Ausweg nur ein Kompromiß. Auch konservative Blätter, wie z. B. der „Standard“, glauben, daß schließlich noch ein Ausgleich sich ermöglichen werde. Wahrscheinlich wird sich das Oberhaus vertagen, während das Unterhaus mit dem Wahlreformbill beschäftigt ist.

In Angelegenheit der Kongo-Konferenz veröffentlichte das Wiener „Fremdenblatt“ unter 20. d. Ms. folgende Mitteilung:

Die „Agenzia Stefani“ berichtet, der Minister Mancini habe den Wunsch ausgesprochen, Italien möchte zur ersten Konferenz beizugesellen, welche über die Kongo-Frage zusammengetreten soll. Diese Nachricht beruht auch nach unseren Informationen auf Wahrheit. Offenbar hat der Minister Mancini damit einem Wunsche Italiens entsprochen, der auch in der „Opinione“ einen lebhaften Ausdruck gefunden. Dieses Blatt führte aus, Italien könne ebensowenig als andere Großmächte in zweite Reihe gestellt werden, wenn bei der Konferenz nicht allein bestehende Besitzrechte anerkannt, sondern auch Grundsätze über die Besitzung von Gebieten aufgestellt werden sollen, welche bisher keinem Kulturstaat unterstehen. Der von Italien ausgesprochene Wunsch ist vom Fürsten Bismarck sofort berücksichtigt worden, und es haben sowohl Italien als auch in Konsequenz dessen Österreich-Ungarn und Russland die Einladungen zu der ersten Sitzung der Kongo-Konferenz bereits erhalten, denen sie auch selbstverständlich nachkommen werden.

#### Ausland.

Paris, 22. Oktober. Die allgemein als nothwendig anerkannte Nachförderung neuer Verstärkungen nach Tonkin bildet das hauptsächlich Thema der Presse, wobei die oppositionellen Blätter nicht unterscheiden, die Lage in Tonkin als in hohem Grade gefährlich darzustellen. Jules Ferry durfte bei der Debatte über die Tonkin-Kredite heftige Angriffe zu bestehen haben. Die Meheheit und die öffentliche Meinung verlangen anderseits einstimmig, daß der Regierung alle erforderlichen Mittel und zwar eventuell selbst mehr, als sie mit jener Vorlage verlangt, gewährt werden müssen, um den Konflikt mit China energisch und schnell zum Abschluß zu bringen.

#### Stettiner Nachrichten.

Stettin, 24. Oktober. Bedeutend eine Haushaltungskrämer eine Mietheforderung an einen Anderen, ohne zugleich sein Grundstück selbst an diesen zu übertragen, so geht nach einem Urteil des Reichsgerichts, 2. Straf., vom 16. September d. J., auf den Besitzer das Pfand- und Retentionsrecht an den Illaten des Mieters nicht über, und ist dieser demnach auch nicht zur Stellung eines Stefantrages wegen Fortschaffung der Illaten befugt.

In Stettin wird am 17. November d. J. mit einer Seeadampferschiff-Maschinistenprüfung begonnen werden.

Herr Redakteur Lange thilft uns mit, daß er in seiner Grabrede Rede, über welche wir gestern berichtet haben, nicht gesagt hat oder doch nicht hat sagen wollen: „Der Kornzoll darf nur so hoch gebracht werden, daß er keinen Einfluß auf den Preis des Kornes habe“, sondern vielmehr, daß er das

Brot nicht vertheure. Der Redner hatte vorher an Beispielen nachgewiesen, daß der gegenwärtige Kornzoll die Brotpreise gar nicht beeinflusse.

#### Kunst und Literatur.

Theater für heute. Stadttheater: „Carmen.“ Große Oper in 5 Akten.

Wie seiner Zeit berichtet wurde, war gegen den Direktor des Deutschen Theaters in Berlin, Herrn Adolph L'Arronge ein Strafmandat erlassen worden, weil derselbe angeblich das Kaiserliche Wappen unbefugter Weise auf den Theaterzetteln des Deutschen Theaters zum Abdruck habe bringen lassen. In erster wie in zweiter Instanz erfolgte die Freisprechung, weil übereinstimmend festgestellt wurde, daß die Abweichung des seltsam des Angeklagten gebrauchten Emblems von dem Kaiserlichen Wappen auch ohne Anwendung besonderer Sorgfalt Ledermann in die Augen falle. Ueber die gegen die zweite Entscheidung von der Oberstaatsanwaltschaft eingelegte Revision hatte heute der Strafsenat des königlichen Kammergerichts zu verhandeln. Der Angeklagte war, wie in den Vorinstanzen, auch diesmal durch den Justizrat Dr. Horowitz vertreten, welcher, im Widerspruch mit dem Antrage des Oberstaatsanwalts, die Sache zur nochmaligen Verhandlung in die zweite Instanz zurückzuverweisen, auf Berwerfung der Revision plauderte. Diesem Antrage gemäß erkannte der Gerichtshof, womit, nach dreimaliger Freisprechung, die Angelegenheit endgültig zum Abschluß gelangt ist.

#### Wer macht's nach?

Eine Frage und Anregung an den Stettiner Turnverein und die Volksschullehrer.

Die öffentlichen Knaben- und Mädchen spiele, die während des verflossenen Sommers in Dresden mit großem Erfolg von gemeinhinigen Frauen und Männern abgehalten wurden, tüfteten sich für den nächsten Sommer auch zur Nachahmung in unserer Stadt empfehlen, die auf dem Gebiete humaner Bestrebungen doch schon so herrliche Früchte gezeitigt hat. Es mag der nachfolgende Bericht über diese vom Kultusminister so warm empfohlenen Jugendspiele Beweis ablegen für die große Wohlthat, die auf die leichte und wenig kostspielige Weise der vielfach vernachlässigten Jugend zu Theil wurde. Die Jugendspiele scheinen uns eine nothwendige Ergänzung der Ferienkolonien und sollte man der Frage der Einrichtung solcher öffentlichen Spiele möglichst zeitig näher treten. Es dunkt uns dies eine Aufgabe für den Stettiner Turnverein, dem die Lehrerinnen und Lehrer der Volkschulen vornehmlich zur Seite stehen mühten. Der erwähnte Bericht lautet:

Die von dem Dresdener Gemeinnützigen Verein veranstaltete Mädchen spiele sind am Donnerstag, den 16., und die öffentlichen Knaben spiele am 18. Oktober im kleinen Ostragehege mit sehr entsprechender Freude für dieses Jahr geschlossen worden. Herr Rechtsanwalt G. Schmidt sprach den Spelleitern im Namen des Vereins seinen herzlichsten Dank aus und jubelnd stammte die Knabenschär in das ausgebrachte Hoch ein. Mit warmen Worten hob dann Herr Bier, Direktor der königl. Turnlehrerbildungsanstalt, die Unterstützung hervor, die das Unternehmen von Seiten mancher Jugendfreunde und namentlich der Bevölkerung erfahren. Unter allseitiger Zustimmung bezeichnete er die Spiele als in eifriger Beziehung ausgezeichnet gelungen. Dieselben zeigten durchaus den Charakter heiterer Fröhlichkeit und Natürlichkeit mit Vermeldung alles schulmusterlichen Zwanges. Nobes und Niedies wäre streng ferngehalten worden, aber die Kinder hielten sich ausgezeichnet, so daß die Eltern aus den verschiedensten Ständen unbefangen ihre Kleinen zu unschuldiger Erholung in frischer Lust senden konnten. Ein äußerst anmutiges Bild boten auf den schattigen Wiesen die Mädchen spiele, die unter der ausgesuchten Überleitung des Herrn Nesch, Oberlehrers am königl. Mädchenseminar, standen. An 18 regenfreien Tagen hat die weibliche Jugend gespielt (Montag und Donnerstag von 1/2—7 Uhr).

38 Schulen schickten die Kinder, am zahlreichsten die königl. Töchterschule. Anwesend waren überhaupt 11,152, durchschnittlich also an einem Spieltage 619 Mädchen. 74 Spelleiterinnen, vorunter allein 19 Mitglieder des Turnlehrerinnenvereins, unterzogen sich in eifriger Weise völlig unausgesetzt der Mühe, die Spiele der Mädchen zu leiten; fast immer waren etwa 30 Lehrerinnen da, die mit Geschick alte und neue Spiele übten. Ballspiel, Riesentreiben und Riesenwerfen fanden großen Anlang, weitauß am beliebtesten waren aber die Spiele mit Gesang.

Recht frisch und fröhlich ging es natürlich auch an den Spieltagen der Knaben zu. Fußball nach deutscher Art, Balllaufen und „Holland und Seeland“ wurde allem Andern vorgezogen. Gespielt haben die Knaben (Ferien nicht mitgerechnet) an 37 Tagen, anwesend waren durchschnittlich 276. Leider ist das kleine Ostragehege für manche Schüler zu weit entfernt gelegen. Besondere Verdienst um die Spiele der Knaben haben sich die Herren Turnlehrer Kollbeck, Sievers und Oberlehrer Knösel erworben unterstützt von vielen Kollegen; ja erster hat selbst in den Ferien mit den Spielgenossen Wanderungen unternommen, wozu einmal sogar 228 Knaben sich meldeten.

Gewiß, freudig muß man erkennen, welche Fülle von Kräften im Dienste des Gemeinwohls lebendig geworden ist durch das Vorgehen des Gemeinnützigen Vereins, welche Berufsfrödigkeit und Aufopferung aber namentlich der Dresdener Lehrerstand bei dieser Gelegenheit gezeigt hat. Wer die Spiele beobachtet hat, wird bestimmen, daß der Segen für die Jugend und der Gewinn an Gesundheit, Froh-

sein und frischer Lebenskraft sicher ein reichlicher sein wird.

#### Vermischte Nachrichten.

Den drei im Dorgauer Militärgefängnis detinirten Landwehrleuten vom Bezirksskommando Altenburg, die sich seiner Zeit auf dem Elsterburger Bahnhof in Leipzig geweigert hatten, im Güterwagen zu fahren und dieserhalb telegraphisch sich beim Kaiser beschwerten, ist nun mehr, wie die „Saale-Ztg.“ erfaßt, das durch allerhöchste Kabinettsordre bestätigte Urteil des Kriegsgerichts mitgetheilt. Alle drei sind wegen militärischen Aufhebes und Beteiligung an einer gemeinhinlichen Begehrung über militärische Einrichtungen bestellt, und zwar der Rädelsführer mit Entfernung aus dem Heere und 7 Jahren 3 Monaten Zuchthaus. Von den beiden andern hat der eine Verziehung in die 2. Klasse des Soldatenstandes und 6 Jahre 3 Monate Festungsgefängnis, der dritte Verziehung in die 2. Klasse des Soldatenstandes und 5 Jahre 3 Monate Gefängnis erhalten. Daß die nun mehr Verurtheilten alle drei verhetzt sind, aber einer, und zwar gerade der mit der schweren Strafe belegte, Kinder hat, ist schon früher mitgetheilt.

(Schiffs-Bewegung der Hamburger Postdampfer.) „Rhaetta“, 8. Oktober von Hamburg, 21. Oktober in Newyork angelangt. „Wieland“, 5. Oktober von Hamburg, 7. Oktober von Havre, 17. Oktober in Newyork angelangt. „Gärtner“, 9. Oktober von Newyork, 21. Oktober in Hamburg eingetroffen. „Bavaria“, von Mexiko und Westindien, 19. Oktober in Hamburg eingetroffen. „Rio“, 18. Oktober von Lissabon nach Hamburg weitergegangen. „Uruguay“, 20. Oktober von Buenos Aires, „Hamburg“, 21. Oktober von Para, „Buenos Aires“ 17. Oktober von Bahia nach Hamburg abgegangen.

— Aus einem Privatschreiben des in China weilenden Missionärs der rheinischen Missions-Gesellschaft in Barmer, W. Dietrich, wird dem „Schwäbischen Merkur“ mitgetheilt: „Fulwing, 11. August. Vor einigen Wochen machte ich wieder eine längere Reise nach Tungku und Umgegend, wo mir an einem Orte gut zu stehen kam, daß ich ein Deutscher bin. In einem großen Markt waren die Leute ziemlich misstrauisch gegen mich, so daß sie weder etwas von mir hören wollten, noch meine Bücher kaufen. Bloßlich trat ein Mann an mich heran und fragte, ob ich Fatansai yan — Franzose — wäre? „Nein, ich bin ein Bürger des deutschen Reiches“, antwortete ich. „Was, du bist ein Deutscher? Nicht wahr, ihr habt vor zehn und zwölf Jahren die Franzosen besiegt und ihren Kaiser gefangen genommen?“ Ich antwortete: „mo tscho — da irst du nicht“. Bald wandte er sich an die Menge und verkündete, daß ich ein Thai tak kwok yan sei, ein Bürger des „Großen Jugendreiches“, wie die Chinesen Deutschland nennen. In Nu hatte sich die Stimmung des Volkes gründet, Alles drängte sich heran und bald hatt'n wir unsere Bücher und Flugblätter rein ausverkauft.“

— Daher gegen die postfeindlichen Druckfehler auch die amerikanischen Blätter nicht gefestigt sind, mögen die zwei folgenden Beispiele beweisen. So meldete unlängst ein St. Louiser Blatt in einer Kabeldepeche aus Toulon: „Das Einstecken von hundert aus Marseille defekteten Sängern hat hier panischen Schrecken verursacht, und es ist notwendig gewesen, die Sänger zurückzuführen, um die Aufregung zu beschwichten.“ St. Sänger waren natürlich Särge bestellt worden. Und ein Milwaukee's Blatt meldet aus Moskau: „Fünf Tenoristen wurden in Moskau verhaftet, die sich im Besitz großer Geldsummen, Dynamit und athletischer Dokumente befanden.“ Natürlich waren es Terroristen.

— (Bedauerlich.) In Chicago sollte ein Verbrecher gehext werden. Er hatte bereits das Schafott besiegen, als das Begnadigungsdekret von dem Präsidenten der Republik eintraf. „Schade“, sagte der Schaftrichter zu dem Begnadigten: „ich hätte Sie berühmt gemacht — jetzt ist es freilich damit nichts.“

— „Aber weshalb nicht?“ — „Weil es mir unterlegt ist; ich hätte Sie nach einer neuen von mir entdeckten Methode gehext.“

Frage: Wie kann man den Gerichtsvollzieher euphemistisch bezeichnen? — Hausleerer.

Berantwortlicher Redakteur: W. Sievers in Stettin.

#### Telegraphische Depeschen.

Wiesbaden, 23. Oktober. Der Kommunal-Landtag lebte die Vorlage betreffend die Gewerbe-Verantragung ab und wurde sodann geschlossen.

Paris, 23. Oktober. In dem „Journal officiel“ wird der Vorlaut der bereits gemeldeten Bekanntmachung, nach welcher die Blockade der Häfen der Insel Formosa mit dem 23. d. Ms. beginnt, veröffentlicht.

Rom, 23. Oktober. Das Ministerium hat dem Bernhauer nach den von der Eisenbahn-Kommission der Deputiertenkammer in der Tariffrage beantragten Amendements großentheils zugestimmt. Wie verlautet, hätte sich der gräfliche Ministrerrath auch mit der Frage der Beitragserhebung des Staates zu den Kosten, welche die Verbesserung der gesundheitlichen Verhältnisse Neapels erfordern werden, beschäftigt.

London, 23. Oktober. Der Generalmajor Scratchley ist zum Gouverneur in Neu Guinea ernannt worden.

Das Kabelschiff „Silvertown“ ist gestern nach Teneriffa abgegangen, um von dort nach Dakar und Bathurst auf der Westküste Afrikas ein Kabel zu legen.

Wien, 22. Oktober. An Bord des Dampfers „Amazone“ der transatlantischen Linie, welcher heute abgefahren sollte, brach Feuer aus, das jedoch bald gelöscht wurde. Der Schaden an verbrannter Baumwolle wird auf 500 Doll. geschätzt; das Schiff selbst ist wenig beschädigt.